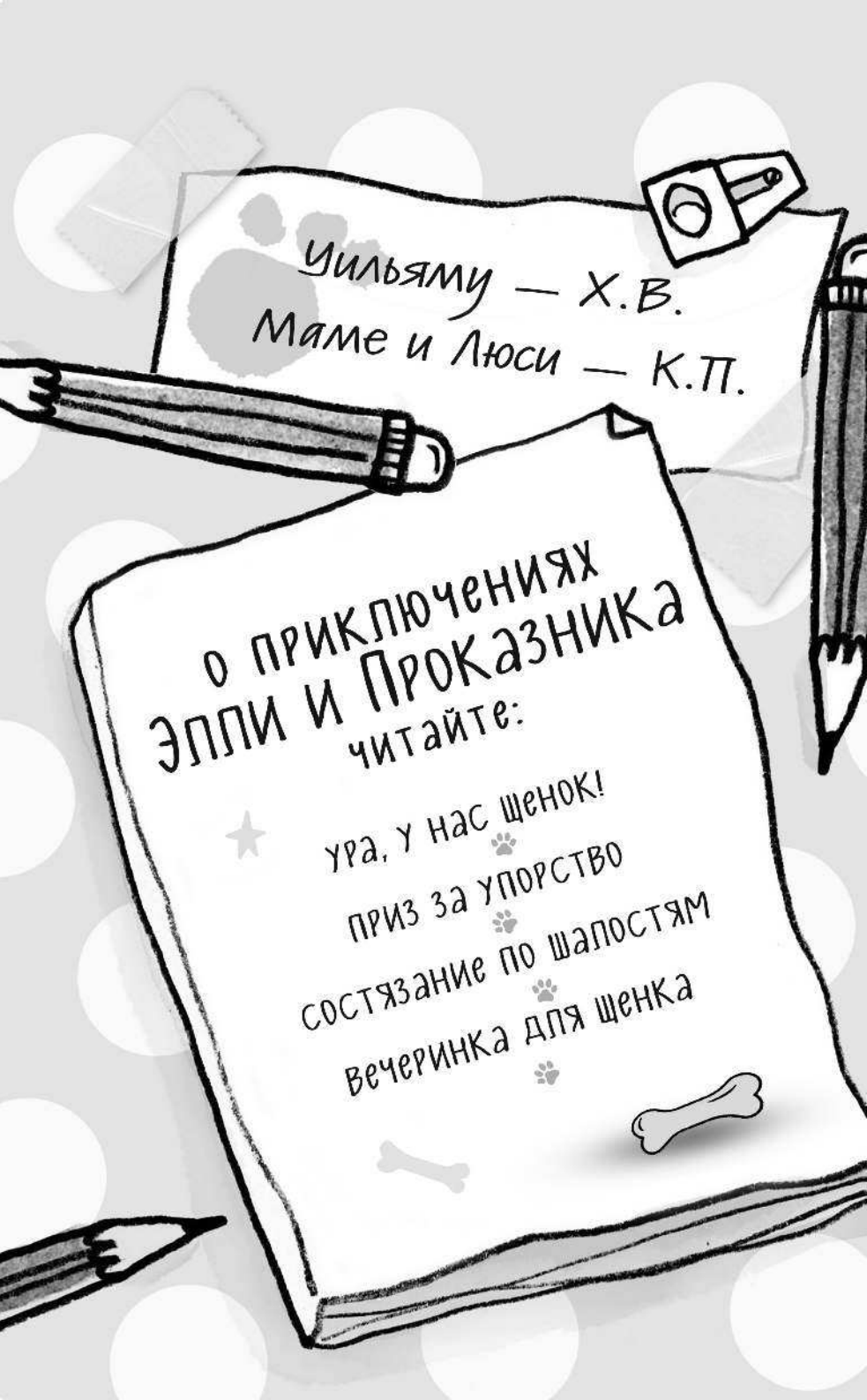


Щенок Проказник

и его весёлые приключения



Гав!
Гав!
Гав!



Уильяму — Х.В.
Маме и Люси — К.П.

о приключениях
Элли и Проказника
читайте:

★ ура, у нас щенок!
приз за упорство
состязание по шапостям
вечеринка для щенка

ХОЛЛИ ВЕББ

Ура, у нас щенок!



Иллюстрации в книге
Кэт Пэнкюрст



Москва 2018

УДК 821.111-31-053.2
ББК 84(4Вел)-44
В26

Holly Webb
**MY NAUGHTY LITTLE PUPPY 1:
A HOME FOR RASCAL**

Text copyright © Holly Webb, 2010

Illustrations copyright
© Kate Pankhurst, 2010

Cover photographs copyright
© Lifeonwhite.com, 2010

The right of author and illustrator
has been asserted

Вебб, Холли.

В26 Ура, у нас щенок! : повесть / Холли Вебб ; [пер. с англ. Н. Край]. — Москва : Эксмо, 2018. — 144 с. : ил. — (Щенок Проказник и его веселые приключения).

ISBN 978-5-04-091250-6

Элли никогда не думала, что маленький щенок — это столько проблем и разногласий! Сначала вся семья перессорилась, выбирая породу. Потом какого щенка взять, затем из-за имени. Впрочем, в выборе имени щенок им помог сам!

УДК 821.111-31-053.2
ББК 84(4Вел)-44

© Надежда Край, перевод
на русский язык, 2018
© Издание на русском языке,
оформление. ООО «Издательство
«Эксмо», 2018

ISBN 978-5-04-091250-6

Глава



Чудесные новости

— Настоящий щенок? Правда? — прошептала Элли, улыбаясь во весь рот.

Она уже так давно упрашивала родителей завести собаку — сразу, как отпраздновала свой шестой день рождения, а это было больше двух лет назад. Тётя Джемма подарила ей тогда книгу с множеством картинок,



в которой рассказывалось о самых разных породах собак.

С тех пор Элли мечтала о собаке. Но папа с мамой всегда говорили что-то вроде «не думаю, что нам хватит места» и «ты ещё недостаточно взрослая».

И вот теперь они вдруг согласились!



После заявления папы в кухне поднялся такой шум, что он даже не расслышал вопроса Элли и просто улыбался ей в ответ.

— Теперь надо решить, какой породы собаку мы хотим, — сказал папа.

Старший брат Элли Макс прыгал от радости и выкрикивал:



— Нам нужна большая собака! Чтобы с ней можно было бегать по парку.

А Лила, старшая сестра Элли, тербила папу за рукав и просила:

— Ирландского сеттера! Они такие замечательные, и у них шерсть такого же рыжего цвета, как мои волосы!

Элли нахмурилась. Похоже, Лиле собака нужна только для красоты. Как будто это новый браслет или ещё что-нибудь в этом роде. Как бы то ни было, Лила и так была красивой. Многие люди с рыжими волосами не любят свой цвет волос. Все мальчишки из школы Элли драз-

нили её рыжей. Но ни один из них не обзывал Лилу — они бы не посмели.

— Мы поговорим об этом, когда я вернусь, — пообещал папа. — Мне нужно идти, я опаздываю. Всем пока! Постарайтесь не свести маму с ума, ведите себя хорошо.

Был только конец первой недели пасхальных праздников, а мама Элли уже шутила, что не может дождаться, когда дети вернутся в школу.

Элли посмотрела на свой рисунок. На обложке её журнала про собак был великолепный джек-рассел-терьер, и она пыталась его срисовать. Ей было



немного жаль, что Лила и Макс хотели большую собаку. Она надеялась, что у нее будет милый маленький щенок, которого можно было бы носить на руках. И, может, он даже спал бы вместе с ней у неё на кровати! Ирландский сеттер вряд ли бы поместился в крошечной комнатке Элли!

Ли́ла подошла и принялась копать в пенале Элли:

— Пожалуйста, Элли, ты не могла бы нарисовать мне ирландского сеттера? Если ты возьмёшь оранжевый и коричневый карандаши, получится нужный цвет.

— Я не могу вспомнить, как он выглядит, — пробормотала Элли.

— Ты же прекрасно знаешь, что можешь нарисовать что угодно. У тебя так хорошо получается! — подбадривала её Ли́ла.

— Как хочешь! Могу нарисовать длинную шерсть и мохнатый хвост. — Элли начала рисовать собаку — самую обычную собаку.

— Нет, шерсть должна быть рыжей, — Лила показала ей свой хвостик. — Вот как у меня, смотри.

Макс посмотрел на рисунок:

— Очень красиво, Элли. Но нам не нужна такая лохматая собака. Подумай, сколько её придётся расчёсывать!

Лила фыркнула:

— Кое-кто тут вообще не причёсывается. Ты, похоже, даже не знаешь, как выглядит расчёска.



Элли не обращала внимания на их спор. Лила была всего на год старше Макса, и они всё время спорили, хотя с тех пор, как Лила перешла в среднюю школу, стало немного лучше. Элли продолжала рисовать, но по-прежнему не была уверена, что ирландский сеттер выглядит именно так. Придётся позже поискать его в книге. Но, похоже, Лиле понравился рисунок, и она унесла его, чтобы повесить на доску в своей спальне.

Вдруг послышался громкий стук, и кто-то принялся царапать входную дверь. Элли помчалась по коридору, по дороге крича маме, которая в это время была

в маленькой комнате под лестницей — там стоял её компьютер.

— Наверное, это Кристи. Мама, можно мне пойти погулять с ней и с Громилой?

Громила был большим золотистым ретривером, а его хозяйка Кристи — лучшей подругой Элли, и на каникулах по утрам они часто гуляли все вместе в парке. Мама выглянула с улыбкой и кивнула:

— Конечно, иди. Подумать только — скоро ты будешь гулять со своей собственной собакой!

Элли улыбнулась. Это было бы великолепно.